

Select a Language



LA GARD 700 Basic: Operating Instructions

LA GARD 700 Basic: Instructions d'utilisation

LA GARD 700 Basic: Instrucciones de operación

LA GARD 700 Basic: Istruzioni per l'uso

LA GARD 700 Basic: Bedienungsanleitung

LA GARD 700 Basic: Instruções de operação

LA GARD 700 Basic: Instrukcja obsługi

LA GARD 700 Basic

Operating Instructions

Dual-Handed Swing Bolt or Deadbolt



Compatibility and Identification

- 700 Basic Keypads and Locks are not compatible with 700 Series or LA GARD Legacy Locks and Keypads.
 - 700 Basic Keypads and Locks are compatible with these 700 Series Software and these 700 Series Accessories:
 - 700 Series Reset Box (Part Number 704065)
 - 700 Series AC-Power Supply (Part Number 701131)
 - 700 Series Software for Firmware Update Only
 - 700 Series USB Dongle (Part Number 707040)
 - 700 Series USB to Mini USB Cable (Part Number 203325)
 - Identify an installed LA GARD Basic Lock by pressing # on the keypad. 700 Basic Keypads will illuminate the backlight feature but will not respond to this command.
- Note:** Keypad Models 701-705 will respond with a green LED



User Operations

User Operations	Super Master Reset Code (Optional)	Manager	User
Reset Lock	Yes	No	No
Open Lock	No	Yes	Yes
Change Own Combination	❖	Yes	Yes
Enable/Reinstate User	No	Yes	No
Disable User	No	Yes	No
Delete User	No	Yes	No
Firmware Update (Requires Connection to 700 Series Software)	No	Yes	No

❖ Super Master Reset Code Must be changed from default prior to changing the Manager Combination. This is the only opportunity to set the code. Once set, it cannot be changed. If it is not set at this time, the Super Master Reset function will not be available.



Lock Operating and Navigation

- To Open a lock, Enter 6 Digit Combination.
- Lock must be opened within 4 seconds of entering a valid Combination.
- To open a container with a Swing Bolt Lock, turn the container handle to the open position and open the door.
- To open container with a Dead Bolt Lock, turn the keypad or dial to retract the bolt and open the door.
- When closing a container, verify that it has been secured.
- To enter a lock operation command, enter the 6-digit Combination and hold the last digit for 3 seconds until the keypad responds with and the LED will remains on.
- If a mistake is made while entering a Combination or Command, wait thirty seconds and repeat the operation.



- A Double Signal  indicates that the Combination or Command valid and accepted.
- A Triple Signal  indicates that the Combination or Command is invalid.
- Super Master Reset Code (SMR) must be changed from the default 55555555 before the Manager Combination is changed or the SMR option will be unavailable. Once the Super Master Reset Code has been set it cannot be changed unless the lock is reset using a compatible Reset Box.

Installation

Refer to the LA GARD 700 Series Quick Start Guide or Safe Lock Installation Guide for mounting instructions. The lock should be mounted and connected to the keypad before applying power or inserting batteries.














1. Mount the Keypad.
2. Mount the Lock.
3. Connect the keypad to the ENT port of the lock.
4. Add batteries and/or connect to power. The lock will respond to confirm that it is ready for operation.   Open the lock using default Manager Code 123456.

Note: If the keypad is connected to power and no lock is detected within 10 seconds, the keypad will give an error signal.   x5




























































Once the lock and keypad connection is corrected, the keypad will confirm that it is ready for operation.   Press any number key to check connection again.

Quick Start: 1 Manager/1 User/Super Master Reset Code

Perform all Programming with the container door open. Test each User Combination before closing container.

1. Change Super Master Reset Code (Optional)	Press and hold 0 for 3 seconds  Enter the default code 55555555 and hold the last digit for 3 seconds  LED will remain lit. Press 0  Enter new 8-digit code  Re-enter new 8-digit code  LED will turn off	Super Master Reset Code is available for use.
2. Change Combination (Recommended)	Open container Enter 000000  Enter default Combination 123456  LED will remain lit. Enter new Combination (ex. 654321)  Re-enter new Combination (ex. 654321)  Test Combination before closing container LED will turn off	Manager Combination is changed.
3. Enable User – Command 1 (Optional)	Enter new Manager Combination and hold the last digit for 3 seconds  LED will remain lit. Press 1  Enter new User Combination  Re-enter new User Combination  Test Combination LED will turn off	New User is active with Combination.

Lock Operations

Operation	Action	Requirement	Result
Set Super Master Reset Code	<p>Press and hold 0 for 3 seconds </p> <p>Enter the default code 55555555 and hold the last digit for 3 seconds  </p> <p>LED will remain lit.</p> <p>Press 0 </p> <p>Enter new 8-digit code </p> <p>Re-enter new 8-digit code </p> <p>LED will turn off</p>	Set up operation. Must be done before the Manager changes their Combination.	Super Master Reset Code is available for use.
Open Lock	<p>Enter active Combination </p> <p>Open container</p>	Manager or User	Lock is opened. Within 4 seconds, the bolt can be retracted.
Change Combination	<p>It is recommended to perform this operation with the container open.</p> <p>Method 1:</p> <p>Enter 000000 </p> <p>Enter existing Combination (ex. 123456)      </p> <p>LED will remain lit.</p> <p>Enter new Combination (ex. 654321)      </p> <p>Re-enter new Combination (ex. 654321)      </p> <p>LED will turn off</p> <p>OR</p> <p>Method 2:</p> <p>Enter existing Combination (ex. 123456). Hold the last digit for 3 seconds   </p> <p>LED will remain lit.</p> <p>Press 0</p> <p>Enter new Combination (ex. 654321)      </p> <p>Re-enter new Combination (ex. 654321)      </p> <p>LED will turn off</p> <p>Test Combination before closing the container.</p>	Manager or User	Combination is changed.
Enable User Command 1	<p>Enter Manager Combination and hold the last digit for 3 seconds  </p> <p>LED will remain lit.</p> <p>Press 1 </p> <p>Enter new User Combination </p> <p>Re-enter new User Combination </p> <p>Test Combination</p> <p>LED will turn off</p>	Manager	New User is active with Combination.
Disable User Command 2	<p>Enter Manager Combination hold the last digit for 3 seconds  </p> <p>LED will remain lit.</p> <p>Press 2 </p> <p>LED will turn off</p>	Manager	User is disabled. Combination is retained but not active.
Reinstate User Command 1	<p>Enter Manager Combination and hold the last digit for 3 seconds  </p> <p>LED will remain lit.</p> <p>Press 1 </p> <p>LED will turn off</p>	Manager	Disabled User is active with existing Combination.
Delete User Command 3	<p>Enter Manager Combination and hold the last digit for 3 seconds  </p> <p>LED will remain lit.</p> <p>Press 3 </p> <p>LED will turn off</p>	Manager	User is deleted. Combination is deleted.
Reset Lock with Super Master Reset Code	<p>Press and Hold 0 for 3 seconds </p> <p>Enter the Super Master Reset Code and hold the last digit for 3 seconds  </p> <p>Press 8 </p> <p>LED will turn off</p>	Super Master Reset Code must be set.	Super Master Combination remains the same. Manager Combination is 123456. No User Combination exists.

Other Features

Wrong Try Penalty

Entry of 4 consecutive invalid Combinations initiates a 5-minute delay penalty.


During this penalty period:


- Keypad LED will flash every 10 seconds.
- Keypad will not respond to use of number keys.

After 5-minute delay, 2 consecutive invalid Combinations will initiate another 5-minute penalty period. This will continue until a valid Combination is entered.

Low Battery/Battery Replacement

It is recommended to change batteries once a year. Use only high quality 9-volt Alkaline batteries.

Low Battery Warning – Keypad will repeat signal 5 times during lock opening.  x5 This warning indicates that the battery is low and should be replaced.

Critical Low Battery Warning – Keypad respond to any key press by repeating this signal 10 times  x10 This warning indicates that the lock cannot be safely operated. The batteries must be replaced before the lock will operate.

Mechanical Reset with Reset Box

A mechanical reset can be done utilizing the LA GARD Reset Box (PN 704065) When reset using the 700 Series Reset Box, a lock can be reset to these Default Settings:

- Super Master Reset Code will return to default 55555555 and must be set prior to changing the Manager Combination.
- Manager Combination will return to default 123456.
- No Active User will Exist.

Once the Reset Box is connected to a safe lock, deleted users cannot be recovered. All settings will be restored to the default values. While the Reset Box is connected to the lock, ALL communication from the Keypad is rejected. Access to the secured area MUST be maintained (keep the access door open) until the Reset Box is disconnected from the lock. If the access door is closed, the lock will have to be drilled to re-open.



To perform a reset using the Reset Box

1. Remove Batteries or Disconnect the lock from any power source.
2. Press and hold the 0 key for 10 seconds to discharge any residual energy.
3. Connect the Reset Box to the Safe Lock BAT port.
4. The Reset Box LED will illuminate for approximately 3 seconds and then stop when the reset is complete. Do not unplug the box before the reset is complete.
5. Disconnect the Reset Box from the Safe Lock.
6. Once Successfully reset, the Manager Combination will be reset to the default 123456 and the Super Master Reset Code will return to default 55555555.
7. Reconnect power to the lock. Test by opening the lock with the default Manager Combination of 123456.

Note: If the Reset Box LED does not turn on. Disconnect the Reset Box and repeat steps 1 and 2.

Firmware Upgrade

When a new firmware is available, these files will be available to LA GARD Software users. Using the LA GARD Software client, keypad and lock firmware can be updated. To update the Lock and Keypad Firmware to the current version, the Manager will require a PC with 700 Series Software, a 700 Series USB Dongle (PN 7047040), and a USB to Mini USB Cable (PN 203325).

1. Connect the Keypad to the PC. Plug the 700 Series USB Dongle into the USB Port of the PC. Plug the USB port of the cable into the dongle. Then plug the Mini USB into the port on the lock Keypad.
2. Enter the Manager Combination and hold the last digit for 3 seconds  LED remains on.
3. Press 6.  LED remains on. Note: The unit is in Firmware Load Mode for about 60 seconds. During this period, the unit will ignore any inputs from the keypad to allow communication between the software and the unit.
4. Use the software to select and upload the latest 700 BASIC firmware file. LED remains on until connection is established. If no connection is established within 60 seconds, it will time out and the LED will turn off. Once the connection is established, the keypad LED will blink green throughout the entire update process.
5. The Keypad LED will stop flashing green to signal that the firmware update is complete.

Note: 700 Basic Locks and Keypads are only compatible with 700 Basic Firmware. 700 Basic Firmware is not compatible with other 700 series models. If an incompatible firmware is chosen, the 700 Series Software will display an error and maintain the connection until the compatible firmware is selected. To clear the error, select the appropriate firmware and complete the update.

If an incompatible command is selected, the lock may respond with a Red LED that may remain on for up to 20 seconds. During that time the keypad will not respond to key presses.

Any questions? We would be happy to advise you.

Contact us: sales.safelocks.us@dormakaba.com

LA GARD 700 Basic

Instructions d'utilisation

Pêne pivotant réversible gauche/droite ou pêne dormant



Compatibilité et identification


- Les claviers et serrures 700 Basic ne sont pas compatibles avec les serrures et claviers de la série 700 ou les serrures et claviers LA GARD existants.
 - Les claviers et serrures 700 Basic sont compatibles avec le logiciel et les accessoires suivants de la série 700 :
 - Boîtier de réinitialisation de la série 700 (référence 704065)
 - Alimentation CA de la série 700 (référence 701131)
 - Logiciel pour mise à jour du firmware de la série 700 uniquement
 - Dongle USB de la série 700 (référence 707040)
 - Câble USB vers mini-USB de la série 700 (référence 203325)
 - Appuyez sur la touche # du clavier pour savoir quelle serrure LA GARD Basic est installée. Les claviers 700 Basic allumeront la fonction de rétroéclairage, mais ils ne répondront pas à cette commande.
- Note : les modèles de clavier 701-705 répondront avec une LED verte**



Opérations utilisateur

Opérations utilisateur	Code Super Master Reset (facultatif)	Manager	Utilisateur
Réinitialiser la serrure	Oui	Non	Non
Ouvrir la serrure	Non	Oui	Oui
Changer de combinaison propre	❖	Oui	Oui
Activer/Réintégrer un utilisateur	Non	Oui	Non
Désactiver un utilisateur	Non	Oui	Non
Supprimer l'utilisateur	Non	Oui	Non
Mettre à jour le firmware (nécessite une connexion au logiciel de la série 700)	Non	Oui	Non

❖ Le code Super Master Reset doit être modifié par rapport à la valeur par défaut avant de modifier la combinaison du manager. C'est la seule possibilité que vous avez de définir le code. Une fois défini, il ne peut plus être modifié. Si le code n'est pas défini à ce stade, la fonction Super Master Reset ne sera pas disponible.


Fonctionnement d'une serrure et navigation


- Pour ouvrir une serrure, entrez la combinaison à 6 chiffres.
- La serrure doit être ouverte dans les 4 secondes qui suivent la saisie d'une combinaison valide.
- Pour ouvrir un conteneur (par exemple, coffre-fort, armoire ou chambre forte) muni d'une serrure à pêne pivotant, tournez la poignée du conteneur en position ouverte et ouvrez la porte.
- Pour ouvrir un conteneur muni d'une serrure à pêne dormant, tournez le clavier ou le cadran de façon à rétracter le pêne et ouvrez la porte.
- Lors de la fermeture d'un conteneur, assurez-vous qu'il a bien été sécurisé.
- Pour entrer une commande d'opération sur la serrure, entrez la combinaison à 6 chiffres et appuyez sur le dernier chiffre pendant 3 secondes jusqu'à ce que le clavier réponde avec  et que la LED reste allumée.


- En cas d'erreur lors de la saisie de la combinaison ou de la commande, attendez trente secondes et renouvelez l'opération.
- Un double signal  indique que la combinaison ou la commande est valide et acceptée.
- Un triple signal  indique que la combinaison ou la commande n'est pas valide.
- Le code Super Master Reset (SMR) doit être modifié par rapport à la valeur par défaut 55555555 avant que la combinaison du manager ne soit modifiée, sinon l'option SMR ne sera pas disponible. Une fois que le code Super Master Reset a été défini, il ne peut plus être modifié, sauf si la serrure est réinitialisée à l'aide d'un boîtier de réinitialisation compatible.

Installation

Reportez-vous au Guide de démarrage rapide de la série LA GARD 700 ou au Guide d'installation des serrures sécurisées pour prendre connaissance des instructions de montage. La serrure doit être montée et connectée au clavier avant de mettre sous tension ou d'insérer des piles.
















1. Montez le clavier.
2. Montez la serrure.
3. Connectez le clavier au port ENT de la serrure.
4. Ajoutez les piles et/ou connectez l'alimentation. La serrure répondra pour confirmer qu'elle est prête à fonctionner.  Ouvrez la serrure en utilisant le code Manager par défaut 123456.

Note : si le clavier est connecté à l'alimentation et qu'aucune serrure n'est détectée dans les 10 secondes, le clavier émet un signal d'erreur.  x5


































Une fois la serrure et le clavier correctement connectés, le clavier confirme qu'il est prêt à fonctionner.  Appuyez sur une touche numérique pour vérifier à nouveau la connexion.

Démarrage rapide : 1 manager/1 utilisateur/code Super Master Reset

Exécutez toute la programmation avec la porte du conteneur ouverte. Testez chaque combinaison utilisateur avant de fermer le conteneur.

1. Modifier le code Super Master Reset (facultatif)	<p>Appuyez sur la touche 0 pendant 3 secondes </p> <p>Entrez le code par défaut 55555555 et appuyez sur le dernier chiffre pendant 3 secondes  </p> <p>La LED reste allumée.</p> <p>Appuyez sur 0 </p> <p>Entrez un nouveau code à 8 chiffres </p> <p>Entrez à nouveau le nouveau code à 8 chiffres </p> <p>La LED s'éteint</p>	<p>Le code Super Master Reset peut être utilisé.</p>
2. Modifier la combinaison (recommandé)	<p>Ouvrez le conteneur</p> <p>Entrez 000000 </p> <p>Entrez la combinaison par défaut 123456 </p> <p>La LED reste allumée.</p> <p>Entrez la nouvelle combinaison (par exemple, 654321) </p> <p>Entrez à nouveau la nouvelle combinaison (par exemple, 654321) </p> <p>Testez la combinaison avant de fermer le conteneur.</p> <p>La LED s'éteint</p>	<p>La combinaison du manager est modifiée.</p>
3. Activer un utilisateur – Commande 1 (facultatif)	<p>Entrez la nouvelle combinaison du manager et appuyez sur le dernier chiffre pendant 3 secondes  </p> <p>La LED reste allumée.</p> <p>Appuyez sur 1 </p> <p>Entrez la nouvelle combinaison utilisateur </p> <p>Entrez à nouveau la nouvelle combinaison utilisateur </p> <p>Testez la combinaison</p> <p>La LED s'éteint</p>	<p>Un nouvel utilisateur est actif avec la combinaison.</p>

Opérations sur la serrure

Opération	Action	Exigence	Résultat
Définir le code Super Master Reset	Appuyez sur la touche 0 pendant 3 secondes  Entrez le code par défaut 55555555 et appuyez sur le dernier chiffre pendant 3 secondes   La LED reste allumée. Appuyez sur 0  Entrez un nouveau code à 8 chiffres  Entrez à nouveau le nouveau code à 8 chiffres  La LED s'éteint	Opération de configuration. Doit être effectuée avant que le manager ne change sa combinaison.	Le code Super Master Reset peut être utilisé.
Ouvrir la serrure	Entrez la combinaison active  Ouvrez le conteneur	Manager ou Utilisateur	La serrure est ouverte. Le verrou peut être rétracté en 4 secondes.
Change Combinaison (Changer de combinaison)	Il est recommandé d'effectuer cette opération lorsque le conteneur est ouvert. Méthode 1 : Entrez 000000  Entrez la combinaison existante (par exemple, 123456)  La LED reste allumée. Entrez la nouvelle combinaison (par exemple, 654321)  Entrez à nouveau la nouvelle combinaison (par exemple, 654321)  La LED s'éteint OU Méthode 2 : Entrez la combinaison existante (par exemple, 123456). Appuyez sur le dernier chiffre pendant 3 secondes   La LED reste allumée. Appuyez sur 0 Entrez la nouvelle combinaison (par exemple, 654321)  Entrez à nouveau la nouvelle combinaison (par exemple, 654321)  La LED s'éteint Testez la combinaison avant de fermer le conteneur.	Manager ou Utilisateur	La combinaison est modifiée.
Activer un utilisateur Commande 1	Entrez la combinaison du manager et appuyez sur le dernier chiffre pendant 3 secondes   La LED reste allumée. Appuyez sur 1  Entrez la nouvelle combinaison utilisateur  Entrez à nouveau la nouvelle combinaison utilisateur  Testez la combinaison La LED s'éteint	Manager	Un nouvel utilisateur est actif avec la combinaison.
Désactiver un utilisateur Commande 2	Entrez la combinaison du manager et appuyez sur le dernier chiffre pendant 3 secondes   La LED reste allumée. Appuyez sur 2  La LED s'éteint	Manager	L'utilisateur est désactivé. La combinaison est conservée mais elle n'est pas active.
Réintégrer un utilisateur Commande 1	Entrez la combinaison du manager et appuyez sur le dernier chiffre pendant 3 secondes   La LED reste allumée. Appuyez sur 1  La LED s'éteint	Manager	Un utilisateur désactivé est activé avec la combinaison existante.
Supprimer l'utilisateur Commande 3	Entrez la combinaison du manager et appuyez sur le dernier chiffre pendant 3 secondes   La LED reste allumée. Appuyez sur 3  La LED s'éteint	Manager	L'utilisateur est supprimé. La combinaison est supprimée.
Réinitialiser la serrure avec le code Super Master Reset	Appuyez sur la touche 0 pendant 3 secondes  Entrez le code Super Master Reset et appuyez sur le dernier chiffre pendant 3 secondes   Appuyez sur 8  La LED s'éteint	Le code Super Master Reset doit être défini.	La combinaison Super Master reste inchangée. La combinaison du manager est 123456. Aucune combinaison utilisateur n'existe.

Autres fonctions

Pénalité pour tentative erronée

La saisie de 4 combinaisons non valides consécutives déclenche une pénalité de 5 minutes.



Pendant cette période de pénalité :



- La LED du clavier clignote toutes les 10 secondes.
- Le clavier ne répond pas à l'utilisation des touches numériques.

Une fois le délai de 5 minutes écoulé, 2 combinaisons non valides consécutives déclenchent une autre période de pénalité de 5 minutes. Cette procédure se poursuit jusqu'à ce qu'une combinaison valide soit saisie.

Pile faible/Remplacement des piles

Il est recommandé de changer les piles une fois par an. N'utilisez que des piles alcalines 9 volts de haute qualité.

Avertissement de pile faible – Le clavier répétera un signal 5 fois pendant l'ouverture de la serrure.   x5 Cet avertissement indique que la pile est faible et qu'elle doit être remplacée.

Avertissement critique de pile faible – Le clavier répond à chaque pression sur une touche en répétant ce signal 10 fois   x10 Cet avertissement indique que la serrure ne peut pas fonctionner en toute sécurité. La pile doit être remplacée avant que la serrure ne fonctionne.

Réinitialisation mécanique avec le boîtier de réinitialisation

Une réinitialisation mécanique peut être effectuée à l'aide du boîtier de réinitialisation LA GARD (référence 704065). L'utilisation d'un boîtier de réinitialisation de la série 700 permet de réinitialiser une serrure sur les paramètres par défaut ci-dessous :

- Le code Super Master Reset reviendra à la valeur par défaut 55555555 et devra être défini avant de modifier la combinaison du manager.
- La combinaison du manager reviendra à la valeur par défaut 123456.
- Aucun utilisateur actif n'existera.

Une fois le boîtier de réinitialisation connecté à une serrure sécurisée, les utilisateurs supprimés ne pourront pas être récupérés.

Tous les paramètres seront restaurés sur les valeurs par défaut. TOUTE communication depuis le clavier est ignorée lorsque le boîtier de réinitialisation est connecté à la serrure. L'accès à la zone sécurisée DOIT être maintenu (garder la porte d'accès ouverte) jusqu'à ce que le boîtier de réinitialisation soit déconnecté de la serrure. Si la porte d'accès est fermée, il faudra percer la serrure pour la rouvrir.

Pour procéder à une réinitialisation à l'aide du boîtier de réinitialisation :





1. Retirez les piles ou débranchez la serrure de toute source d'alimentation.
2. Appuyez sur 0 pendant 10 secondes pour décharger toute énergie résiduelle.
3. Connectez le boîtier de réinitialisation au port BAT de la serrure sécurisée.
4. La LED du boîtier de réinitialisation s'allume pendant environ 3 secondes, puis s'arrête lorsque la réinitialisation est terminée.
Ne débranchez pas le boîtier avant que la réinitialisation ne soit terminée.
5. Débranchez le boîtier de réinitialisation de la serrure sécurisée.
6. Une fois la réinitialisation réussie, la combinaison du manager sera réinitialisée à sa valeur par défaut 123456 et le code Super Master Reset reviendra à sa valeur par défaut 55555555.
7. Rebranchez l'alimentation de la serrure. Testez en ouvrant la serrure avec la combinaison par défaut du manager, à savoir 123456.

Note : si la LED du boîtier de réinitialisation ne s'allume pas. Débranchez le boîtier de réinitialisation et répétez les étapes 1 et 2.

Mise à jour du firmware

Lorsqu'un nouveau firmware est disponible, les fichiers correspondants sont mis à la disposition des utilisateurs du logiciel LA GARD.

Le firmware du clavier et de la serrure peut être mis à jour à l'aide du client du logiciel LA GARD. Pour mettre à jour le firmware de la serrure et du clavier à la version actuelle, le Manager doit disposer d'un ordinateur avec le logiciel de la série 700 installé, d'un dongle USB de la série 700 (référence 7047040) et d'un câble USB vers mini-USB (référence 203325).

1. Connectez le clavier au PC. Branchez le dongle USB de la série 700 sur le port USB du PC. Branchez le port USB du câble sur le dongle.
Branchez ensuite le câble mini-USB sur le port du clavier de la serrure.
2. Entrez la combinaison du manager et appuyez sur le dernier chiffre pendant 3 secondes   La LED reste allumée.
3. Appuyez sur 6.   La LED reste allumée. Note : l'unité est en mode chargement de firmware pendant environ 60 secondes.
Pendant cette période, l'unité ignorera toutes les saisies sur le clavier pour permettre la communication entre le logiciel et l'unité.
4. Utilisez le logiciel pour sélectionner et charger le dernier fichier du firmware 700 BASIC. La LED reste allumée jusqu'à ce que la connexion soit établie. Si aucune connexion n'est établie au bout de 60 secondes, le délai expire et la LED s'éteint. Une fois la connexion établie, la LED du clavier clignote en vert pendant toute la durée de la mise à jour.
5. La LED du clavier arrête de clignoter en vert pour signaler que la mise à jour du firmware est terminée.

Note : les serrures et claviers 700 Basic sont compatibles uniquement avec le firmware 700 Basic. Le firmware 700 Basic n'est pas compatible avec d'autres modèles de la série 700. Si un firmware incompatible est choisi, le logiciel de la série 700 affiche une erreur et maintient la connexion jusqu'à ce qu'un firmware compatible soit sélectionné. Pour supprimer l'erreur, sélectionnez le firmware approprié et effectuez la mise à jour.

Si une commande incompatible est sélectionnée, la serrure peut répondre par une LED rouge qui peut rester allumée jusqu'à 20 secondes. Pendant ce temps, le clavier ne répond pas aux pressions sur les touches.

Avez-vous des questions ? Nous nous ferons un plaisir de vous conseiller.

Nous contacter : sales.safelocks.us@dormakaba.com

dormakaba USA Inc. | 1525 Bull Lea Road, Suite 100 | Lexington, KY 40511 | +1 859 253 4744 | +1 888 950 4715 (gratuit) | dormakaba.us

lg700basic.op.instruct.june2023
701.0722 Rev A

LA GARD 700 Basic

Instrucciones de operación

Perno articulado o cerrojo de doble manija



Compatibilidad e identificación

- Los teclados numéricos y las cerraduras de la serie 700 Basic no son compatibles con los teclados numéricos y cerraduras anteriores de la serie 700 o LA GARD.
- Los teclados numéricos y las cerraduras 700 Basic son compatibles con este *software* de la serie 700 y estos accesorios de la serie 700:
 - Caja de restablecimiento de la serie 700 (número de artículo 704065)
 - Fuente de alimentación CA de la serie 700 (número de artículo 701131)
 - *Software* de la serie 700 solo para actualizar el *firmware*
 - Llave USB de la serie 700 (número de artículo 707040)
 - Cable de USB a Mini-USB de la serie 700 (número de artículo 203325)
- Puede identificar una cerradura LA GARD Basic pulsando # en el teclado numérico. Los teclados numéricos 700 Basic activarán la función de retroiluminación pero no responderán a este comando.
Nota: los modelos con teclado numérico 701-705 responderán con un LED verde.



Operaciones de usuario

Operaciones de usuario	Código de Superrestablecimiento Master (opcional)	Administrador	Usuario
Restablecer cerradura	Sí	No	No
Abrir cerradura	No	Sí	Sí
Cambiar combinación propia	❖	Sí	Sí
Activar/readmitir usuario	No	Sí	No
Desactivar usuario	No	Sí	No
Eliminar usuario	No	Sí	No
Actualización de <i>firmware</i> (requiere conexión al <i>software</i> de la serie 700)	No	Sí	No

- ❖ El código de Superrestablecimiento Master debe cambiarse del valor predeterminado antes de cambiar la combinación de administrador. Esta es la única oportunidad para establecer el código. Una vez se ha establecido, no se puede cambiar. Si no se ajusta en este momento, la función de Superrestablecimiento Master no estará disponible.



Operación y navegación por la cerradura



- Para abrir una cerradura, introduzca la combinación de 6 dígitos.
- La cerradura debe abrirse en los 4 segundos siguientes a la introducción de una combinación válida.
- Para abrir una caja con cerradura de perno articulado, gire la manija de la caja hasta la posición de abierto y abra la puerta.
- Para abrir una caja con una cerradura de cerrojo, gire el teclado numérico o el dial para retraer el pasador y abrir la puerta.
- Al cerrar una caja, compruebe que haya quedado bien bloqueada.
- Para introducir un comando de operación de cerradura, introduzca la combinación de 6 dígitos y mantenga pulsado el último dígito durante 3 segundos hasta que el teclado responda con 🗨️ y el LED permanezca encendido.
- Si se equivoca al introducir una combinación o un comando, espere treinta segundos y repita la operación.



- Una señal doble  indica que la combinación o el comando es válido y se ha aceptado.
- Una señal triple  indica que la combinación o el comando no es válido.
- Si el valor predeterminado (55555555) del código de Superrestablecimiento Master (SRM) no se modifica antes de cambiar la combinación de administrador, la opción SRM no estará disponible. Una vez configurado el código de Superrestablecimiento Master, no se puede cambiar a menos que se reinicie la cerradura con una caja de restablecimiento compatible.

Instalación

Consulte la Guía de inicio rápido de la serie LA GARD 700 o la Guía de instalación de cerraduras de caja fuerte para obtener instrucciones de montaje. La cerradura debe montarse y conectarse al teclado numérico antes de aplicar la alimentación eléctrica o insertar las pilas.
















1. Monte el teclado numérico.
2. Monte la cerradura.
3. Conecte el teclado numérico al puerto ENT de la cerradura.
4. Inserte las pilas o conecte la alimentación. La cerradura responderá para confirmar que está lista para funcionar.  
Abra la cerradura con el código de administrador 123456.

Nota: Si el teclado numérico está conectado a la alimentación y no se detecta ninguna cerradura en 10 segundos, el teclado numérico emitirá una señal de error.   x5

Una vez corregida la conexión entre la cerradura y el teclado numérico, este último confirmará que está listo para funcionar.  
Pulse cualquier tecla numérica para volver a comprobar la conexión.

Inicio rápido: 1 administrador/1 usuario/código de Superrestablecimiento Master

Realice toda la programación con la puerta de la caja abierta. Pruebe cada combinación de usuario antes de cerrar la caja.

1. Cambiar el código de Superrestablecimiento Master (opcional)	Mantenga presionada durante 3 segundos la tecla 0  Introduzca el código predeterminado (55555555) y mantenga pulsado el último dígito durante 3 segundos   El LED permanecerá iluminado. Pulse 0  Introduzca un nuevo código de 8 dígitos  Vuelva a introducir el nuevo código de 8 dígitos  El LED se apagará	El código de Superrestablecimiento Master ya se puede usar.
2. Cambiar la combinación (recomendado)	Abra la caja Introduzca 000000  Introduzca la combinación predeterminada (123456)  El LED permanecerá iluminado. Introduzca la nueva combinación (p. ej., 654321)  Vuelva a introducir la nueva combinación (p. ej., 654321)  Pruebe la combinación antes de cerrar la caja El LED se apagará	La combinación de administrador se ha cambiado.
3. Activar usuario – Comando 1 (opcional)	Introduzca la nueva combinación de administrador y mantenga pulsado el último dígito durante 3 segundos   El LED permanecerá iluminado. Pulse 1  Introduzca la nueva combinación de usuario  Vuelva a introducir la nueva combinación de usuario  Compruebe la combinación El LED se apagará	El nuevo usuario tiene la combinación activa.

Operaciones con la cerradura

Operación	Acción	Requisito	Resultado
Establecer código de Superrestablecimiento Master	Mantenga presionada durante 3 segundos la tecla 0 Introduzca el código predeterminado (55555555) y mantenga pulsado el último dígito durante 3 segundos El LED permanecerá iluminado. Pulse 0 Introduzca un nuevo código de 8 dígitos Vuelva a introducir el nuevo código de 8 dígitos El LED se apagará	Operación de configuración. Debe realizarse antes de que el administrador cambie su combinación.	El código de Superrestablecimiento Master ya se puede usar.
Abrir cerradura	Introduzca la combinación activa Abra la caja	Administrador o usuario	La cerradura está abierta. Al cabo de 4 segundos, el pasador se puede retraer.
Cambiar combinación	Se recomienda realizar esta operación con la caja abierta. Método 1: Introduzca 000000 Introduzca la combinación actual (p. ej., 123456) El LED permanecerá iluminado. Introduzca la nueva combinación (p. ej., 654321) Vuelva a introducir la nueva combinación (p. ej., 654321) El LED se apagará O BIEN Método 2: Introduzca la combinación actual (p. ej., 123456). Mantenga pulsado el último dígito durante 3 segundos El LED permanecerá iluminado. Pulse 0 Introduzca la nueva combinación (p. ej., 654321) Vuelva a introducir la nueva combinación (p. ej., 654321) El LED se apagará Pruebe la combinación antes de cerrar la caja.	Administrador o usuario	La combinación se ha cambiado.
Activar usuario Comando 1	Introduzca la combinación de administrador y mantenga pulsado el último dígito durante 3 segundos El LED permanecerá iluminado. Pulse 1 Introduzca la nueva combinación de usuario Vuelva a introducir la nueva combinación de usuario Compruebe la combinación El LED se apagará	Administrador	El nuevo usuario tiene la combinación activa.
Desactivar usuario Comando 2	Introduzca la combinación de administrador y mantenga pulsado el último dígito durante 3 segundos El LED permanecerá iluminado. Pulse 2 El LED se apagará	Administrador	El usuario está desactivado. La combinación se mantiene, pero sin estar activa.
Readmitir usuario Comando 1	Introduzca la combinación de administrador y mantenga pulsado el último dígito durante 3 segundos El LED permanecerá iluminado. Pulse 1 El LED se apagará	Administrador	El usuario desactivado tiene la combinación actual activa.
Eliminar usuario Comando 3	Introduzca la combinación de administrador y mantenga pulsado el último dígito durante 3 segundos El LED permanecerá iluminado. Pulse 3 El LED se apagará	Administrador	El usuario se ha eliminado. La combinación se ha eliminado.
Restablecer cerradura con código Superrestablecimiento Master	Mantenga presionada durante 3 segundos la tecla 0 Introduzca el código de Superrestablecimiento Master y mantenga pulsado el último dígito durante 3 segundos Pulse 8 El LED se apagará	El código de Superrestablecimiento Master debe estar establecido.	La combinación de Superrestablecimiento Master sigue siendo la misma. La combinación de administrador es 123456. No hay combinación de usuario.

Otras funciones

Penalización intento fallido

Si introduce 4 combinaciones no válidas consecutivas, se inicia una penalización de retraso de 5 minutos.



Durante este período de penalización:



- El LED del teclado numérico emitirá luz cada 10 segundos.
- El teclado numérico no responde al uso de las teclas.

Tras el retraso de 5 minutos, 2 combinaciones no válidas consecutivas iniciarán otro período de penalización de 5 minutos. Esto continuará hasta que se introduzca una combinación válida.

Batería baja o sustitución de pilas

Se recomienda cambiar las pilas una vez al año. Utilice solo pilas alcalinas de 9 voltios de alta calidad.

Aviso de batería baja – El teclado numérico repetirá una señal 5 veces durante la apertura de la cerradura.   x5 Este aviso indica que la batería está baja y deben sustituirse las pilas.

Aviso de batería extremadamente baja – El teclado numérico responde a cualquier pulsación de tecla repitiendo esta señal 10 veces   x10 Este aviso indica que la cerradura no puede funcionar de forma segura. Es preciso cambiar las pilas antes de utilizar la cerradura.

Restablecimiento mecánico con la caja de restablecimiento

Se puede realizar un restablecimiento mecánico con la caja de restablecimiento LA GARD (NA 704065). Si se restablece con la caja de restablecimiento de la serie 700, una cerradura se puede restablecer a esta configuración predeterminada:

- El código de Superrestablecimiento Master volverá al valor predeterminado (55555555) y debe establecerse antes de cambiar la combinación de administrador.
- La combinación de administrador se restablecerá al valor predeterminado 123456.
- No habrá ningún usuario activo.

Una vez que se conecta la caja de restablecimiento a una cerradura de caja fuerte, los usuarios eliminados no se pueden recuperar. Todos los ajustes volverán a los valores predeterminados. Mientras la caja de restablecimiento esté conectada a la cerradura, se rechaza TODA comunicación procedente del teclado numérico. DEBE mantenerse el acceso a la zona protegida (mantenga abierta la puerta de acceso) hasta que la caja de restablecimiento se desconecte de la cerradura. Si la puerta de acceso se cierra, habrá que taladrar la cerradura para volver a abrirla.





Para realizar un restablecimiento con la caja de restablecimiento:

1. Retire las pilas o desconecte la cerradura de cualquier fuente de alimentación.
2. Mantenga pulsada la tecla 0 durante 10 segundos para descargar la energía residual.
3. Conecte la caja de restablecimiento al puerto BAT de la cerradura de la caja fuerte.
4. El LED de la caja de restablecimiento se iluminará durante aproximadamente 3 segundos y luego se detendrá cuando se haya completado el restablecimiento. No desenchufe la caja antes de que se haya completado el restablecimiento.
5. Desconecte la caja de restablecimiento de la cerradura de la caja fuerte.
6. Una vez efectuado el restablecimiento, la combinación de administrador se restablecerá al valor predeterminado (123456) y el código de Superrestablecimiento Master volverá al valor predeterminado (55555555).
7. Vuelva a conectar la alimentación a la cerradura. Haga un prueba abriendo la cerradura con la combinación de administrador predeterminada de 123456.

Nota: si el LED de la caja de restablecimiento no se enciende, desconecte la caja de restablecimiento y repita los pasos 1 y 2.

Actualización del *firmware*

Cuando esté disponible un nuevo *firmware*, estos archivos estarán disponibles para los usuarios del *software* de LA GARD. El *firmware* del teclado y de la cerradura se puede actualizar mediante el cliente de *software* de LA GARD. Para actualizar el *firmware* de la cerradura y del teclado numérico a la versión actual, el administrador necesitará un PC con el *software* de la serie 700, una llave USB de la serie 700 (NA 7047040) y un cable de USB a Mini-USB (NA 203325).

1. Conecte el teclado numérico al PC. Conecte la llave USB de la serie 700 al puerto USB del PC. Conecte el puerto USB del cable en la llave. A continuación, conecte el Mini-USB al puerto del teclado numérico de la cerradura.
2. Introduzca la combinación de administrador y mantenga pulsado el último dígito durante 3 segundos   El LED permanecerá encendido.
3. Pulse 6.   El LED permanecerá encendido. Nota: La unidad está en modo de carga de *firmware* durante unos 60 segundos. Durante este período, la unidad ignorará cualquier entrada del teclado numérico para permitir la comunicación entre el *software* y la unidad.
4. Utilice el *software* para seleccionar y cargar el archivo del *firmware* más reciente de 700 BASIC. El LED permanecerá encendido hasta que se establezca la conexión. Si no se establece ninguna conexión en 60 segundos, se agotará el tiempo de espera y el LED se apagará. Una vez establecida la conexión, el LED del teclado numérico parpadeará en verde durante todo el proceso de actualización.
5. El LED del teclado numérico dejará de emitir luz verde para indicar que se ha completado la actualización del *firmware*.

Nota: las cerraduras y teclados numéricos 700 Basic solo son compatibles con el *firmware* de 700 Basic. El *firmware* de 700 Basic no es compatible con otros modelos de la serie 700. Si se escoge un *firmware* incompatible, el *software* de la serie 700 mostrará un error y mantendrá la conexión hasta que se seleccione el *firmware* compatible. Para borrar el error, seleccione el *firmware* adecuado y complete la actualización.

Si se selecciona un comando incompatible, la cerradura puede responder con un LED rojo que podrá permanecer encendido hasta 20 segundos. Durante ese tiempo, el teclado numérico no responderá a las pulsaciones de las teclas.

¿Tiene alguna pregunta? Se la resolveremos con mucho gusto.

Póngase en contacto con nosotros: sales.safelocks.us@dormakaba.com

LA GARD 700 Basic

Istruzioni per l'uso

Chiavistello basculante o senza scatto ambidestro



Compatibilità e identificazione

- I tastierini e le serrature 700 Basic non sono compatibili con serrature e tastierini legacy della Serie 700 o LA GARD.
- I tastierini e le serrature 700 Basic sono compatibili con i seguenti software e accessori della Serie 700:
 - Reset box Serie 700 (codice pezzo 704065)
 - Alimentatore CA Serie 700 (codice pezzo 701131)
 - Software della Serie 700 solo per l'aggiornamento firmware
 - Dongle USB Serie 700 (codice pezzo 707040)
 - Cavo da USB a mini USB Serie 700 (codice pezzo 203325)
- Identificare una serratura LA GARD Basic installata premendo # sul tastierino. I tastierini 700 Basic accendono la retroilluminazione ma non rispondono a questo comando.
Nota: i modelli di tastierino 701-705 rispondono con un LED verde




Operazioni utente

Operazioni utente	Codice super master reset (opzionale)	Manager	Utenti
Resettare la serratura	Si	No	No
Apertura della serratura	No	Si	Si
Modificare la combinazione	❖	Si	Si
Attivare/Ripristinare gli utenti	No	Si	No
Disattivazione degli utenti	No	Si	No
Eliminazione degli utenti	No	Si	No
Aggiornare il firmware (richiede la connessione al software della Serie 700)	No	Si	No

- ❖ Il Codice super master reset deve essere modificato rispetto a quello predefinito prima di modificare la combinazione Manager. Questa è l'unica occasione per impostare il codice. Una volta impostato, non può essere modificato. Se non viene impostato in questo momento, la funzione Super master reset non sarà disponibile.



Funzionamento e navigazione serratura



- Per aprire una serratura, inserire una combinazione di 6 cifre.
- La serratura deve essere aperta entro 4 secondi dall'inserimento di una combinazione valida.
- Per aprire un contenitore dotato di serratura a chiavistello basculante, ruotare la maniglia del contenitore in posizione di apertura e aprire la porta.
- Per aprire un contenitore dotato di serratura a catenaccio senza scatto, ruotare il tastierino o la manopola in modo da ritrarre il catenaccio e aprire la porta.
- Quando si chiude un contenitore, verificare che la chiusura sia ben salda.



- Per inserire un comando operativo della serratura, inserire la combinazione di 6 cifre e tenere premuta l'ultima cifra per 3 secondi finché il tastierino non risponde con  e il LED rimane acceso.
- Se si commette un errore di digitazione di una combinazione o di un comando, attendere trenta secondi e ripetere l'operazione.
- Un segnale  doppio indica che la combinazione o il comando sono validi e accettati.
- Un segnale  triplo indica che la combinazione o il comando non sono validi.
- Il Codice super master reset (SMR) deve essere modificato rispetto al valore predefinito 55555555 prima di modificare la combinazione Manager, altrimenti l'opzione SMR non sarà disponibile. Una volta impostato il codice super master reset, non è più possibile modificarlo a meno che la serratura non sia resettata con una Reset box compatibile.

Installazione

Per le istruzioni di montaggio, fare riferimento alla Guida rapida della Serie LA GARD 700 o alla Guida all'installazione della serratura di sicurezza. La serratura dovrebbe essere montata e connessa al tastierino prima di collegarla all'alimentazione o inserire le batterie.
















1. Montare il tastierino.
2. Montare la serratura.
3. Collegare il tastierino alla porta ENT della serratura.
4. Aggiungere le batterie e/o collegare all'alimentazione. La serratura conferma che è pronta all'uso.   Aprire la serratura utilizzando il codice manager predefinito 123456.

Nota: se il tastierino è collegato all'alimentazione e non viene rilevata alcuna serratura entro 10 secondi, il tastierino emetterà un segnale di errore.   x5










































Una volta corretto il collegamento tra serratura e tastierino, il tastierino confermerà di essere pronto all'uso.   Premere un tasto numerico qualsiasi per verificare nuovamente la connessione.

Avvio rapido: 1 Manager/1 utente/Codice super master reset

Eseguire tutte le programmazioni con lo sportello del contenitore aperto. Testare la combinazione di ciascun utente prima di chiudere il contenitore.

1. Modificare il codice super master reset (opzionale)	Premere e tenere premuto 0 per 3 secondi  Inserire il codice predefinito 55555555 e tenere premuta l'ultima cifra per 3 secondi   Il LED rimarrà acceso. Premere 0  Inserire il nuovo codice a 8 cifre  Reinscrivere il nuovo codice a 8 cifre  Il LED si spegne	Il Codice super master reset è disponibile per l'uso.
2. Modificare la combinazione (consigliato)	Aprire il contenitore Inserire 000000  Inserire la combinazione predefinita 123456  Il LED rimarrà acceso. Inserire la nuova combinazione (ad es. 654321)  Reinscrivere la nuova combinazione (ad es. 654321)  Testare la combinazione prima di chiudere il contenitore Il LED si spegne	La combinazione Manager è stata modificata.
3. Attivare utente – Comando 1 (opzionale)	Inserire la nuova combinazione Manager e tenere premuta l'ultima cifra per 3 secondi   Il LED rimarrà acceso. Premere 1  Inserire la nuova combinazione utente  Reinscrivere la nuova combinazione utente  Testare la combinazione Il LED si spegne	Il nuovo utente è attivo con la combinazione.

Operazioni della serratura

Funzionamento	Azione	Requisito	Risultato
Impostazione del codice super master reset	<p>Premere e tenere premuto 0 per 3 secondi </p> <p>Inserire il codice predefinito 55555555 e tenere premuta l'ultima cifra per 3 secondi  </p> <p>Il LED rimarrà acceso.</p> <p>Premere 0 </p> <p>Inserire il nuovo codice a 8 cifre  </p> <p>Reinserire il nuovo codice a 8 cifre  </p> <p>Il LED si spegne</p>	Impostazione. Deve essere effettuata prima che il Manager modifichi la propria combinazione.	Il Codice super master reset è disponibile per l'uso.
Apertura della serratura	<p>Inserire la combinazione attiva </p> <p>Aprire il contenitore</p>	Manager o utente	La serratura è aperta. Entro 4 secondi il catenaccio può essere ritirato.
Modifica della combinazione	<p>Si consiglia di eseguire questa operazione con il contenitore aperto.</p> <p>Metodo 1:</p> <p>Inserire 000000 </p> <p>Inserire la combinazione esistente (ad es. 123456)  </p> <p>Il LED rimarrà acceso.</p> <p>Inserire la nuova combinazione (ad es. 654321)  </p> <p>Reinserire la nuova combinazione (ad es. 654321)  </p> <p>Il LED si spegne</p> <p>OPPURE</p> <p>Metodo 2:</p> <p>Inserire la combinazione esistente (ad es. 123456). Tenere premuta l'ultima cifra per 3 secondi   </p> <p>Il LED rimarrà acceso.</p> <p>Premere 0</p> <p>Inserire la nuova combinazione (ad es. 654321)  </p> <p>Reinserire la nuova combinazione (ad es. 654321)  </p> <p>Il LED si spegne</p> <p>Testare la combinazione prima di chiudere il contenitore.</p>	Manager o utente	La combinazione viene modificata.
Attivazione utente Comando 1	<p>Inserire la combinazione Manager e tenere premuta l'ultima cifra per 3 secondi  </p> <p>Il LED rimarrà acceso.</p> <p>Premere 1 </p> <p>Inserire la nuova combinazione utente </p> <p>Reinserire la nuova combinazione utente </p> <p>Testare la combinazione</p> <p>Il LED si spegne</p>	Manager	Il nuovo utente è attivo con la combinazione.
Disattivazione utente Comando 2	<p>Inserire la combinazione Manager e tenere premuta l'ultima cifra per 3 secondi  </p> <p>Il LED rimarrà acceso.</p> <p>Premere 2 </p> <p>Il LED si spegne</p>	Manager	L'utente è disattivato. La combinazione viene conservata ma non è attiva.
Ripristino degli utenti Comando 1	<p>Inserire la combinazione Manager e tenere premuta l'ultima cifra per 3 secondi  </p> <p>Il LED rimarrà acceso.</p> <p>Premere 1 </p> <p>Il LED si spegne</p>	Manager	L'utente disattivato è attivo con la combinazione esistente.
Cancellazione utente Comando 3	<p>Inserire la combinazione Manager e tenere premuta l'ultima cifra per 3 secondi  </p> <p>Il LED rimarrà acceso.</p> <p>Premere 3 </p> <p>Il LED si spegne</p>	Manager	L'utente viene eliminato. La combinazione viene cancellata.
Resettare la serratura con il codice super master reset	<p>Premere e tenere premuto 0 per 3 secondi </p> <p>Inserire il codice super master reset e tenere premuta l'ultima cifra per 3 secondi  </p> <p>Premere 8 </p> <p>Il LED si spegne</p>	Impostare il codice super master reset.	La combinazione super master rimane invariata. La combinazione Manager è 123456. Non esiste alcuna combinazione utente.

Altre funzioni

Inserimento errato:

L'inserimento di 4 combinazioni errate consecutive fa scattare un periodo di penalità sul ritardo 5 minuti.


Durante questo periodo di penalità:



- Il LED del tastierino lampeggia ogni 10 secondi.
- Il tastierino non risponde all'uso dei tasti numerici.

Dopo un ritardo di 5 minuti, l'inserimento di 2 combinazioni errate consecutive fa scattare un ulteriore periodo di penalità di 5 minuti. Ciò si verificherà finché non viene inserita una combinazione valida.

Batteria scarica/sostituzione della batteria

Si consiglia di sostituire le batterie una volta all'anno. Utilizzare solo batterie alcaline da 9 volt di alta qualità.

Avviso di batteria scarica – Il tastierino ripete il segnale 5 volte durante l'apertura della serratura.   x5 Questo avviso indica che la batteria è scarica e deve essere sostituita.

Avviso di batteria criticamente scarica – Il tastierino risponde alla pressione di qualsiasi tasto ripetendo questo segnale per 10 volte   x10 Questo avviso indica che la serratura non può essere utilizzata in modo sicuro. È necessario sostituire le batterie prima di poter utilizzare la serratura.

Reset meccanico con Reset box

Il reset meccanico può essere eseguito utilizzando la Reset Box LA GARD (codice pezzo 704065). Quando si effettua i reset utilizzando la Reset Box della Serie 700, è possibile riportare la serratura alle impostazioni predefinite:

- Il codice super master reset tornerà al valore predefinito 55555555 e deve essere impostato prima di modificare la combinazione Manager.
- La combinazione Manager tornerà al valore predefinito 123456.
- Non esisterà alcun utente attivo.

Una volta che la Reset box è collegata a una serratura di sicurezza, gli utenti cancellati non potranno essere recuperati. Tutte le impostazioni verranno riportate ai valori predefiniti. Mentre la Reset box è collegata alla serratura, TUTTE le comunicazioni provenienti dal tastierino vengono respinte. L'accesso all'area protetta DEVE essere mantenuto (tenere aperta la porta di accesso) finché la Reset box non viene scollegata dalla serratura. Se la porta di accesso è chiusa, è necessario forare la serratura per riapirla.





Per eseguire un reset utilizzando la Reset box

1. Rimuovere le batterie o scollegare la serratura da qualsiasi fonte di alimentazione.
2. Tenere premuto il tasto 0 per 10 secondi per scaricare l'eventuale energia residua.
3. Collegare la Reset box alla porta BAT della serratura di sicurezza.
4. Il LED della Reset box si accende per circa 3 secondi e si spegne al termine del reset. Non scollegare il box prima che il reset sia stato completato.
5. Scollegare la Reset box dalla serratura di sicurezza.
6. Una volta eseguita correttamente la reimpostazione, la combinazione Manager tornerà al valore predefinito 123456 e il codice di super master reset tornerà al valore predefinito 55555555.
7. Ricollegare l'alimentazione alla serratura. Effettuare un test aprendo la serratura con la combinazione Manager predefinita, 123456.

Nota: se il LED della Reset box non si accende. Scollegare la Reset box e ripetere i passaggi 1 e 2.

Aggiornamento firmware

Quando sarà disponibile un nuovo firmware, i file saranno a disposizione per gli utenti del software LA GARD. Utilizzando il client software LA GARD, è possibile aggiornare il firmware del tastierino e della serratura. Per aggiornare il firmware della serratura e del tastierino alla versione attuale, il Manager dovrà disporre di un PC con il software della Serie 700, di un dongle USB della Serie 700 (codice pezzo 7047040) e di un cavo da USB a Mini USB (codice pezzo 203325).

1. Collegare il tastierino al PC. Collegare il dongle USB della Serie 700 alla porta USB del PC. Collegare la porta USB del cavo al dongle. Collegare quindi la Mini USB alla porta sul tastierino della serratura.
2. Inserire la combinazione Manager e tenere premuta l'ultima cifra per 3 secondi   Il LED rimane acceso.
3. Premere 6.   Il LED rimane acceso. Nota: l'unità è in modalità di caricamento del firmware per circa 60 secondi. Durante questo periodo, l'unità ignorerà qualsiasi input proveniente dal tastierino per consentire la comunicazione tra il software e l'unità.
4. Utilizzare il software per selezionare e caricare il file del firmware 700 BASIC più recente. Il LED rimane acceso finché non viene stabilita la connessione. Se non viene stabilita una connessione entro 60 secondi, il sistema va in time out e il LED si spegne. Una volta stabilita la connessione, il LED del tastierino lampeggia in verde durante l'intero processo di aggiornamento.
5. Il LED del tastierino smette di lampeggiare in verde per segnalare che l'aggiornamento del firmware è stato completato.

Nota: le serrature e i tastierini 700 Basic sono compatibili solo con il firmware 700 Basic. Il firmware 700 Basic non è compatibile con altri modelli della Serie 700. Se viene scelto un firmware incompatibile, il software della Serie 700 mostrerà un errore e manterrà la connessione finché non viene selezionato il firmware compatibile. Per eliminare l'errore, selezionare il firmware adatto e completare l'aggiornamento.

Se viene selezionato un comando incompatibile, è possibile che la serratura risponda con un LED rosso che può rimanere acceso fino a 20 secondi. Durante questo periodo il tastierino non risponde alla pressione dei tasti.

Avete altre domande? Saremo lieti di consigliarti.

Contattaci: sales.safelocks.us@dormakaba.com

dormakaba USA Inc. | 1525 Bull Lea Road, Suite 100 | Lexington, KY 40511 | +1 859 253 4744 | +1 888 950 4715 (numero gratuito) | dormakaba.us

lg700basic.op.instruct.june2023
701.0722 Rev A

LA GARD 700 Basic

Bedienungsanleitung

DIN-links und -rechts verwendbar, Schwenkriegel oder Sperrriegel



Kompatibilität und Identifizierung

- Tastaturen und Schlösser des 700 Basic-Modells sind nicht mit Schlössern und Tastaturen der 700er-Serie oder älteren LA GARD-Produkten kompatibel.
- Tastaturen und Schlösser des 700 Basic-Modells sind mit folgender Software und folgendem Zubehör für die 700er-Serie kompatibel:
 - Resetbox für die 700er-Serie (Teilenummer 704065)
 - Spannungsversorgung für die 700er-Serie (Teilenummer 701131)
 - Software für die 700er-Serie, nur zur Firmware-Aktualisierung
 - USB-Dongle für die 700er-Serie (Teilenummer 707040)
 - USB-auf-Mini-USB-Kabel für die 700er-Serie (Teilenummer 203325)
- Drücken Sie zur Identifizierung eines LA GARD Basic-Modells die Rautetaste. Bei Tastaturen des 700 Basic-Modells schaltet die Hintergrundbeleuchtung ein, das Schloss reagiert aber nicht auf diesen Befehl.
Hinweis: Bei den Modellen 701–705 leuchtet die LED grün.




Benutzeraktionen

Benutzeraktionen	Super Master Reset Code (optional)	Manager	Benutzer
Schloss zurücksetzen	Ja	Nein	Nein
Schloss öffnen	Nein	Ja	Ja
Eigenen Code ändern	❖	Ja	Ja
Benutzer aktivieren/wiederherstellen	Nein	Ja	Nein
Benutzer deaktivieren	Nein	Ja	Nein
Benutzer löschen	Nein	Ja	Nein
Firmware-Aktualisierung (erfordert Verbindung zur Software der 700er-Serie)	Nein	Ja	Nein

❖ Vor dem Ändern des Master-Codes muss der voreingestellte Super Master Reset Code geändert werden. Der Code kann nur zu diesem Zeitpunkt festgelegt werden. Ist der Code einmal festgelegt, kann er nicht mehr geändert werden. Wird der Code nicht zu diesem Zeitpunkt festgelegt, steht die Funktion Super Master Reset nicht zur Verfügung.


Betrieb des Schlosses und Navigation


- Geben Sie zum Öffnen des Schlosses den sechsstelligen Code ein.
- Das Schloss muss nach Eingabe eines gültigen Codes innerhalb von 4 Sekunden geöffnet werden.
- Um ein Wertbehältnis mit einem Schwenkriegelschloss zu öffnen, drehen Sie den Griff am Wertbehältnis in die geöffnete Position und öffnen Sie die Tür.
- Um ein Wertbehältnis mit einem Sperrriegelschloss zu öffnen, drehen Sie die Tastatur oder den Drehknopf, um den Riegel zurückzuziehen und die Tür zu öffnen.
- Achten Sie beim Verschließen eines Wertbehältnisses darauf, dass es sicher verschlossen ist.


- Um einen Befehl zum Schlossbetrieb einzugeben, geben Sie den sechsstelligen Code ein und halten Sie die letzte Ziffer 3 Sekunden lang gedrückt, bis die Tastatur mit  reagiert und die LED dauerhaft leuchtet.
- Wenn Sie bei der Eingabe eines Codes oder Befehls einen Fehler machen, warten Sie 30 Sekunden und wiederholen Sie den Vorgang.
- Ein doppeltes Signal  bedeutet, dass der Code oder Befehl gültig ist und akzeptiert wurde.
- Ein dreifaches Signal  bedeutet, dass der Code oder Befehl ungültig ist.
- Der voreingestellte Super Master Reset Code (SMR) 55555555 muss vor dem Ändern des Manager-Codes geändert werden. Andernfalls steht die Option SMR nicht zur Verfügung. Nachdem der Super Master Reset Code festgelegt wurde, kann er nicht mehr geändert werden, es sei denn, das Schloss wird mit einer kompatiblen Resetbox zurückgesetzt.

Installation

Die Montageanleitung finden Sie im Quick Start Guide oder im Safe Lock Installation Guide für die LA GARD 700er-Serie. Das Schloss muss montiert und mit der Tastatur verbunden werden, bevor Sie es an die Spannungsversorgung anschließen oder Batterien einlegen.
















1. Installieren Sie die Tastatur.
2. Installieren Sie das Schloss.
3. Schließen Sie die Tastatur an den ENT-Anschluss des Schlosses an.
4. Legen Sie Batterien ein und/oder schließen Sie das Schloss an die Spannungsversorgung an. Das Schloss bestätigt, dass es betriebsbereit ist.  Öffnen Sie das Schloss mit dem Manager-Code 123456.

Hinweis: Wenn die Tastatur an die Spannungsversorgung angeschlossen ist und innerhalb von 10 Sekunden kein Schloss erkannt wird, gibt die Tastatur ein Fehlersignal aus.  x 5






































































Sobald die Verbindung zwischen Schloss und Tastatur wiederhergestellt ist, bestätigt die Tastatur, dass sie betriebsbereit ist.  Drücken Sie eine beliebige Zifferntaste, um die Verbindung erneut zu testen.

Schnellstart: 1 Manager/1 Benutzer/Super Master Reset Code

Führen Sie Programmiervorgänge immer bei offenem Wertbehältnis aus. Testen Sie jeden Benutzercode vor dem Verschließen des Wertbehältnisses.

1. Super Master Reset Code ändern (optional)	„0“-Taste 3 Sekunden lang gedrückt halten  Standardcode 55555555 eingeben und die letzte Ziffer 3 Sekunden lang gedrückt halten   LED leuchtet dauerhaft. Taste „0“ drücken  Neuen achtstelligen Code eingeben  Neuen achtstelligen Code erneut eingeben  LED schaltet sich aus	Der Super Master Reset Code kann nun verwendet werden.
2. Code ändern (empfohlen)	Wertbehältnis öffnen 000000 eingeben  Standardcode 123456 eingeben  LED leuchtet dauerhaft. Neuen Code eingeben (z. B. 654321)  Neuen Code erneut eingeben (z. B. 654321)  Code vor dem Verschließen des Wertbehältnisses testen LED schaltet sich aus	Der Manager-Code wurde geändert.
3. Benutzer aktivieren – Befehl 1 (optional)	Den neuen Manager-Code eingeben und die letzte Ziffer 3 Sekunden lang gedrückt halten   LED leuchtet dauerhaft. Taste „1“ drücken  Code des neuen Benutzers eingeben  Code des neuen Benutzers erneut eingeben  Code testen LED schaltet sich aus	Der neue Benutzer ist nun aktiv und kann seinen Code verwenden.

Schlossbetrieb

Vorgang	Aktion	Anforderung	Ergebnis
Super Master Reset Code festlegen	<p>„0“-Taste 3 Sekunden lang gedrückt halten  </p> <p>Standardcode 55555555 eingeben und die letzte Ziffer 3 Sekunden lang gedrückt halten   </p> <p>LED leuchtet dauerhaft.</p> <p>Taste „0“ drücken </p> <p>Neuen achtstelligen Code eingeben   </p> <p>Neuen achtstelligen Code erneut eingeben  </p> <p>LED schaltet sich aus</p>	Einrichtung. Muss durchgeführt werden, bevor der Manager seinen Code ändert.	Der Super Master Reset Code kann nun verwendet werden.
Schloss öffnen	<p>Aktiven Code eingeben </p> <p>Wertbehältnis öffnen</p>	Manager oder Benutzer	Das Schloss ist geöffnet. Der Riegel kann innerhalb von 4 Sekunden eingefahren werden.
Code ändern	<p>Es wird empfohlen, diesen Vorgang bei geöffnetem Wertbehältnis durchzuführen.</p> <p>Methode 1:</p> <p>000000 eingeben      </p> <p>Bisherigen Code eingeben (z. B. 123456)      </p> <p>LED leuchtet dauerhaft.</p> <p>Neuen Code eingeben (z. B. 654321)      </p> <p>Neuen Code erneut eingeben (z. B. 654321)  </p> <p>LED schaltet sich aus</p> <p>ODER</p> <p>Methode 2:</p> <p>Bisherigen Code eingeben (z. B. 123456). Die letzte Ziffer 3 Sekunden lang gedrückt halten   </p> <p>LED leuchtet dauerhaft.</p> <p>Taste „0“ drücken</p> <p>Neuen Code eingeben (z. B. 654321)      </p> <p>Neuen Code erneut eingeben (z. B. 654321)  </p> <p>LED schaltet sich aus</p> <p>Code vor dem Verschließen des Wertbehältnisses testen.</p>	Manager oder Benutzer	Der Code wurde geändert.
Benutzer aktivieren Befehl 1	<p>Manager-Code eingeben und die letzte Ziffer 3 Sekunden lang gedrückt halten   </p> <p>LED leuchtet dauerhaft.</p> <p>Taste „1“ drücken </p> <p>Code des neuen Benutzers eingeben   </p> <p>Code des neuen Benutzers erneut eingeben  </p> <p>Code testen</p> <p>LED schaltet sich aus</p>	Manager	Der neue Benutzer ist nun aktiv und kann seinen Code verwenden.
Benutzer deaktivieren Befehl 2	<p>Manager-Code eingeben und die letzte Ziffer 3 Sekunden lang gedrückt halten   </p> <p>LED leuchtet dauerhaft.</p> <p>Taste „2“ drücken </p> <p>LED schaltet sich aus</p>	Manager	Der Benutzer ist deaktiviert. Der Code wird aufbewahrt, ist aber nicht aktiv.
Benutzer wiederherstellen Befehl 1	<p>Manager-Code eingeben und die letzte Ziffer 3 Sekunden lang gedrückt halten   </p> <p>LED leuchtet dauerhaft.</p> <p>Taste „1“ drücken </p> <p>LED schaltet sich aus</p>	Manager	Der deaktivierte Benutzer ist aktiv und kann seinen bisherigen Code verwenden.
Benutzer löschen Befehl 3	<p>Manager-Code eingeben und die letzte Ziffer 3 Sekunden lang gedrückt halten   </p> <p>LED leuchtet dauerhaft.</p> <p>Taste „3“ drücken </p> <p>LED schaltet sich aus</p>	Manager	Der Benutzer wird gelöscht. Der Code wird gelöscht.
Schloss mit Super Master Reset Code zurücksetzen	<p>„0“-Taste 3 Sekunden lang gedrückt halten </p> <p>Super Master Reset Code eingeben und die letzte Ziffer 3 Sekunden lang gedrückt halten   </p> <p>Taste „8“ drücken </p> <p>LED schaltet sich aus</p>	Der Super Master Reset Code muss festgelegt sein.	Der Super Master Code ändert sich nicht. Der Manager-Code lautet 123456. Es ist kein Benutzercode vorhanden.

Weitere Funktionen

Manipulationssperre



Nach viermalig aufeinanderfolgender falscher Eingabe wird eine fünfminütige Manipulationssperre ausgelöst.



Während der Sperre:

- Die LED der Tastatur blinkt alle 10 Sekunden.
- Die Tastatur reagiert nicht auf die Verwendung von Zifferntasten.
Nach Ablauf der fünfminütigen Sperre wird nach zweimaliger falscher Eingabe erneut eine fünfminütige Manipulationssperre ausgelöst. Dies wird so lange fortgesetzt, bis ein gültiger Code eingegeben wird.

Schwache Batterie/Batteriewechsel

Es wird empfohlen, die Batterien einmal jährlich auszuwechseln. Verwenden Sie nur hochwertige 9-Volt-Alkaline-Batterien.

Warnung bei schwacher Batterie: Bei der Öffnung des Schlosses wiederholt die Tastatur das Signal fünf Mal.   x 5 Diese Warnung weist darauf hin, dass die Batterie schwach ist und ausgetauscht werden sollte.

Warnung bei kritisch niedrigem Batteriestand: Die Tastatur wiederholt beim Drücken jeder beliebigen Taste das Signal zehn Mal.   x 10 Diese Warnung weist darauf hin, dass das Schloss nicht sicher betrieben werden kann. Die Batterien müssen ersetzt werden, um das Schloss weiter benutzen zu können.

Mechanisches Zurücksetzen über die Resetbox

Ein mechanisches Zurücksetzen kann über die LA GARD Resetbox (Teilenummer 704065) durchgeführt werden. Bei einem Zurücksetzen mit der Resetbox der 700er-Serie lässt sich ein Schloss auf die Standardeinstellungen zurücksetzen:

- Der Super Master Reset Code wird auf den Standardwert 55555555 zurückgesetzt und muss vor dem Ändern des Manager-Codes festgelegt werden.
- Der Manager-Code wird auf den Standardwert 123456 zurückgesetzt.
- Es ist kein aktiver Benutzer vorhanden.

Nachdem die Resetbox an ein Tresorschloss angeschlossen wurde, können gelöschte Benutzer nicht wiederhergestellt werden. Alle Einstellungen werden auf ihre Standardwerte zurückgesetzt. Während die Resetbox mit dem Schloss verbunden ist, wird die GESAMTE Kommunikation von der Tastatur abgelehnt. Der Zugang zum gesicherten Bereich MUSS gewährleistet sein (die Zugangstür offen halten), bis die Verbindung der Resetbox zum Schloss getrennt wird. Wenn die Zugangstür geschlossen ist, muss das Schloss aufgebohrt werden.





Zurücksetzen über die Resetbox

1. Entfernen Sie die Batterien oder trennen Sie das Schloss von der Spannungsversorgung.
2. Halten Sie die „0“-Taste 10 Sekunden lang gedrückt, um eventuellen Reststrom zu entladen.
3. Schließen Sie die Resetbox am BAT-Anschluss des Tresorschlosses an.
4. Die LED der Resetbox leuchtet für etwa 3 Sekunden auf und erlischt, wenn das Zurücksetzen abgeschlossen ist. Solange das Zurücksetzen nicht abgeschlossen ist, darf die Steckverbindung der Box nicht getrennt werden.
5. Trennen Sie die Verbindung von der Resetbox zum Tresorschloss.
6. Nach erfolgreichem Zurücksetzen wird der Manager-Code auf die Standardeinstellung 123456 und der Super Master Reset Code auf die Standardeinstellung 55555555 zurückgesetzt.
7. Schließen Sie das Schloss wieder an die Spannungsversorgung an. Öffnen Sie nun das Schloss zur Überprüfung mit dem Manager-Code 123456.

Hinweis: Wenn die LED der Resetbox nicht aufleuchtet, trennen Sie die Resetbox und wiederholen Sie die Schritte 1 und 2.

Firmware-Aktualisierung

Sobald eine neue Firmware verfügbar ist, werden diese Dateien den Benutzern der LA GARD-Software bereitgestellt. Mit dem LA GARD-Software-Client kann die Firmware von Tastatur und Schloss aktualisiert werden. Zur Aktualisierung der Firmware des Schlosses und der Tastatur auf die aktuelle Version benötigt der Manager einen PC mit der Software der 700er-Serie, einen USB-Dongle für die 700er-Serie (Teilenummer 7047040) sowie ein USB-auf-Mini-USB-Kabel (Teilenummer 203325).

1. Schließen Sie die Tastatur an den PC an. Stecken Sie den USB-Dongle der 700er-Serie in den USB-Anschluss des PCs. Stecken Sie den USB-Stecker des Kabels in den Dongle. Stecken Sie dann den Mini-USB-Stecker in den Anschluss an der Tastatur des Schlosses.
2. Geben Sie den Manager-Code ein und halten Sie die letzte Ziffer 3 Sekunden lang gedrückt.   LED leuchtet dauerhaft.
3. Drücken Sie die Taste „6“.   LED leuchtet dauerhaft. Hinweis: Das Gerät befindet sich etwa 60 Sekunden lang im Modus „Firmware laden“. Während dieser Zeit ignoriert das Gerät alle Eingaben über die Tastatur, um die Kommunikation zwischen der Software und dem Gerät aufrechtzuerhalten.
4. Verwenden Sie die Software, um die neueste Firmwaredatei für das 700 BASIC auszuwählen und hochzuladen. Solange die Verbindung aktiv ist, leuchtet die LED. Wird innerhalb von 60 Sekunden keine Verbindung hergestellt, wird der Vorgang abgebrochen und die LED erlischt. Nachdem die Verbindung hergestellt wurde, blinkt die LED auf der Tastatur während der Aktualisierung grün.
5. Wenn die LED auf der Tastatur aufhört, grün zu blinken, bedeutet das, dass die Firmware-Aktualisierung abgeschlossen ist.

Hinweis: Schlösser und Tastaturen des 700 Basic-Modells sind nur mit der 700 Basic-Firmware kompatibel. Die 700 Basic-Firmware ist nicht mit anderen Modellen der 700er-Serie kompatibel. Wird eine inkompatible Firmware ausgewählt, zeigt die Software der 700er-Serie einen Fehler an und hält die Verbindung aufrecht, bis die kompatible Firmware ausgewählt wird. Wählen Sie zum Beheben des Fehlers die entsprechende Firmware aus und schließen Sie die Aktualisierung ab.

Wird ein inkompatibler Befehl ausgewählt, leuchtet am Schloss gegebenenfalls eine rote LED bis zu 20 Sekunden lang auf. Während dieser Zeit reagiert die Tastatur auf keine Tastendrucke.

Haben Sie Fragen? Wir helfen Ihnen gerne weiter.

Kontakt: sales.safelocks.us@dormakaba.com

LA GARD 700 Basic

Instruções de operação

Swingbolt ou Deadbolt de duas vias



Compatibilidade e identificação

- Os teclados e fechaduras 700 Basic não são compatíveis com teclados e fechaduras 700 Series ou LA GARD antigos.
 - Os teclados e fechaduras 700 Basic são compatíveis com estes software e acessórios 700 Series:
 - Caixa de redefinição 700 Series (Número de peça 704065)
 - Alimentação por CA 700 Series (Número de peça 701131)
 - Software 700 Series somente para atualização do firmware
 - Dongle USB 700 Series (Número de peça 707040)
 - Cabo USB para Mini-USB 700 Series (Número de peça 203325)
 - Identifique uma fechadura LA GARD Basic já instalada pressionando # no teclado. Os teclados 700 Basic acenderão o recurso de retroiluminação, mas não responderão a esse comando.
- Observação:** Modelos de teclado 701-705 responderão com um LED verde.



Operações do usuário

Operações do usuário	Código de redefinição super mestre (opcional)	Gerente	Usuário
Redefinir fechadura	Sim	Não	Não
Abrir fechadura	Não	Sim	Sim
Alterar própria combinação	❖	Sim	Sim
Ativar/reintegrar usuário	Não	Sim	Não
Desativar usuário	Não	Sim	Não
Excluir usuário	Não	Sim	Não
Atualização do firmware (exige conexão com o software 700 Series)	Não	Sim	Não

- ❖ O código de redefinição super mestre deve ser alterado do padrão antes de alterar a combinação do gerente. Esta é a única oportunidade de definir o código. Uma vez definido, ele não pode ser alterado. Se ele não for definido neste momento, a função de redefinição de super mestre não ficará disponível.



Bloquear operação e navegação

- Para abrir uma fechadura, digite a combinação de 6 dígitos.
- A fechadura precisa ser aberta em 4 segundos após a digitação de uma combinação válida.
- Para abrir um cofre com uma fechadura Swingbolt, gire a maçaneta do cofre para a posição aberto e abra a porta.
- Para abrir um cofre com uma fechadura Deadbolt, ative o teclado ou o seletor para retrainir o trinco e abra a porta.
- Ao fechar um cofre, verifique se ele foi trancado com segurança.
- Para digitar um comando de operação da fechadura, digite a combinação de 6 dígitos e mantenha o último dígito pressionado por 3 segundos até que o teclado responda com e o LED permaneça aceso.
- Se houver um erro ao inserir uma combinação ou comando, aguarde 30 segundos e repita a operação.

- Um sinal  duplo indica que uma combinação ou comando válido foi aceito.
- Um sinal triplo  indica que a combinação ou comando é inválido.
- O código de redefinição super mestre (SMR) precisa ser alterado do padrão 55555555 antes que a combinação do gerente seja trocada, ou a opção SMR estará indisponível. Uma vez que o código de redefinição super mestre tenha sido definido, ele não poderá ser alterado, a menos que a fechadura seja redefinida usando uma caixa de redefinição compatível.

Instalação

Consulte o Guia de início rápido LA GARD 700 Series ou o Guia de instalação da fechadura para obter as instruções de montagem. A fechadura deve ser montada e conectada ao teclado antes de aplicar a alimentação ou inserir as baterias.
















1. Monte o teclado.
2. Monte a fechadura.
3. Conecte o teclado à porta ENT da fechadura.
4. Coloque as baterias e/ou conecte à alimentação. A fechadura responderá para confirmar que está pronta para operação.  
Abra a fechadura usando o código do gerente padrão 123456.

Observação: Se o teclado estiver conectado à alimentação e não for detectada nenhuma fechadura em 10 segundos, o teclado mostrará um sinal de erro.   x5



























Quando a conexão da fechadura e do teclado estiver correta, o teclado confirmará que está pronto para operação.   Pressione qualquer tecla numérica para verificar a conexão novamente.

Início rápido: 1 gerente/1 usuário/ Código de redefinição super mestre

Execute toda a programação com a porta do cofre aberta. Teste cada combinação de usuário antes de fechar o cofre.

1. Alterar código de redefinição super mestre (opcional)	Mantenha o 0 pressionado por 3 segundos  Digite o código padrão 55555555 e mantenha o último dígito pressionado por 3 segundos   O LED permanecerá aceso. Pressione 0  Digite o novo código de 8 dígitos  Digite o novo código de 8 dígitos novamente  O LED apagará.	O código de redefinição super mestre está disponível para uso.
2. Alterar combinação (recomendado)	Abrir cofre Insira 000000  Digite a combinação padrão 123456  O LED permanecerá aceso. Digite a nova combinação (ex: 654321)  Digite a nova combinação novamente (ex: 654321)  Teste a combinação antes de fechar o cofre O LED apagará.	A combinação do gerente foi alterada.
3. Ativar usuário – Comando 1 (Opcional)	Digite a nova combinação do gerente e mantenha o último dígito pressionado por 3 segundos   O LED permanecerá aceso. Pressione 1  Digite a nova combinação do usuário  Digite a nova combinação do usuário novamente  Teste a combinação O LED apagará.	O novo usuário está ativo com a combinação.

Operações da fechadura

Operação	Ação	Requisito	Resultado
Definir código de redefinição super mestre	Mantenha o 0 pressionado por 3 segundos  Digite o código padrão 55555555 e mantenha o último dígito pressionado por 3 segundos  O LED permanecerá aceso. Pressione 0  Digite o novo código de 8 dígitos  Digite o novo código de 8 dígitos novamente  O LED apagará.	Configure a operação. Deve ser feito antes de o gerente trocar a combinação.	O código de redefinição super mestre está disponível para uso.
Abrir fechadura	Digitar combinação ativa  Abrir cofre	Gerente ou usuário	A fechadura está aberta. Dentro de 4 segundos, a fechadura poderá ser aberta.
Alterar combinação	Recomenda-se realizar esta operação com o cofre aberto. Método 1: Insira 000000  Digite a combinação existente (ex: 123456)  O LED permanecerá aceso. Digite a nova combinação (ex: 654321)  Digite a nova combinação novamente (ex: 654321)  O LED apagará. OU Método 2: Digite a combinação existente (ex: 123456). Mantenha o último dígito pressionado por 3 segundos  O LED permanecerá aceso. Pressione 0 Digite a nova combinação (ex: 654321)  Digite a nova combinação novamente (ex: 654321)  O LED apagará. Teste a combinação antes de fechar o cofre.	Gerente ou usuário	A combinação é alterada.
Ativar usuário Comando 1	Digite a combinação do gerente e mantenha o último dígito pressionado por 3 segundos  O LED permanecerá aceso. Pressione 1  Digite a nova combinação do usuário  Digite a nova combinação do usuário novamente  Teste a combinação O LED apagará.	Gerente	O novo usuário está ativo com a combinação.
Desativar usuário Comando 2	Digite a combinação do gerente e mantenha o último dígito pressionado por 3 segundos  O LED permanecerá aceso. Pressione 2  O LED apagará.	Gerente	O usuário está desativado. A combinação está mantida, mas não ativa.
Reintegrar usuário Comando 1	Digite a combinação do gerente e mantenha o último dígito pressionado por 3 segundos  O LED permanecerá aceso. Pressione 1  O LED apagará.	Gerente	O usuário desativado está ativo com a combinação existente.
Excluir usuário Comando 3	Digite a combinação do gerente e mantenha o último dígito pressionado por 3 segundos  O LED permanecerá aceso. Pressione 3  O LED apagará.	Gerente	O usuário foi excluído. A combinação foi excluída.
Redefinir fechadura com código de redefinição super mestre	Mantenha o 0 pressionado por 3 segundos  Digite o código de redefinição super mestre e mantenha o último dígito pressionado por 3 segundos  Pressione 8  O LED apagará.	O código de redefinição super mestre deve ser definido.	A combinação super mestre permanece a mesma. A combinação do gerente é 123456. Não existe combinação do usuário.

Outras características

Penalidade por tentativa incorreta

A entrada de quatro combinações consecutivas inválidas inicia uma penalidade de atraso de 5 minutos.

Durante o período de penalidade:

- O LED do teclado piscará a cada 10 segundos.
- O teclado não responderá ao uso de teclas numéricas.

Após o atraso de 5 minutos, duas combinações consecutivas inválidas iniciarão um outro período de penalidade de 5 minutos. Isso continuará até que uma combinação válida seja inserida.

Nível baixo da bateria/troca da bateria

Recomenda-se trocar as baterias uma vez por ano. Use somente baterias alcalinas de 9V de boa qualidade.

Aviso de nível baixo da bateria – O teclado repetirá o sinal cinco vezes durante a abertura da fechadura. 🔊 🔴 x5 Esse aviso indica que o nível da bateria está baixo e que ela deve ser trocada.

Aviso de nível crítico da bateria – O teclado responderá a qualquer pressionamento de tecla repetindo esse sinal 10 vezes 🔊 🔴 x10 Esse aviso indica que a fechadura não pode ser operada com segurança. É preciso trocar as baterias antes de operar a fechadura.

Redefinição mecânica por meio da caixa de redefinição

É possível realizar uma redefinição mecânica usando a caixa de redefinição LA GARD (PN 704065). Ao realizar uma redefinição usando a caixa de redefinição 700 Series, a fechadura pode ser redefinida às seguintes configurações padrão:

- O código de redefinição super mestre voltará para o padrão 55555555 e deve ser definido antes de alterar a combinação do gerente.
- A combinação do gerente voltará ao padrão 123456.
- Não existirá usuário ativo.

Uma vez que a caixa de redefinição tenha sido conectada a uma fechadura, os usuários excluídos não poderão ser recuperados. Todas as configurações serão restauradas aos valores padrão. Enquanto a caixa de redefinição estiver conectada à fechadura, TODAS as comunicações do teclado serão rejeitadas. O acesso à área segura PRECISA ser mantido (mantenha a porta de acesso aberta) até que a caixa de redefinição seja desconectada da fechadura. Se a porta de acesso for fechada, a fechadura precisará ser perfurada para abrir novamente.

Para realizar uma redefinição usando a caixa de redefinição

1. Remova as baterias ou desconecte a fechadura de qualquer fonte de alimentação.
2. Mantenha a tecla 0 pressionada por 10 segundos para descarregar qualquer energia residual.
3. Conecte a caixa de redefinição à porta BAT da fechadura.
4. O LED da caixa de redefinição ficará iluminado por aproximadamente 3 segundos e parará quando a redefinição estiver concluída. Não desconecte a caixa antes da conclusão da redefinição.
5. Desconecte a caixa de redefinição da fechadura.
6. Uma vez redefinida com sucesso, a combinação do gerente será redefinida ao padrão 123456 e o código de redefinição super mestre retornará ao padrão 55555555.
7. Reconecte a alimentação à fechadura. Teste abrindo a fechadura com a combinação padrão do gerente 123456.

Observação: Se o LED da caixa de redefinição não acender: desconecte a caixa de redefinição e repita as etapas 1 e 2.

Atualizar o firmware

Quando um novo firmware estiver disponível, os arquivos estarão disponíveis para os usuários do software LA GARD. Usando o cliente de software LA GARD, o firmware do teclado e da fechadura podem ser atualizados. Para atualizar o firmware da fechadura e do teclado para a versão atual, o gerente precisará de um PC com o software 700 Series, um dongle USB 700 Series (PN 7047040) e um cabo USB para mini USB (PN 203325).

1. Conecte o teclado ao PC. Conecte o dongle USB 700 Series na porta USB do PC. Conecte a porta USB do cabo no dongle. Em seguida, conecte o mini-USB na porta no teclado da fechadura.
2. Digite a combinação do gerente e mantenha o último dígito pressionado por 3 segundos 🔊 🔴. O LED permanece aceso.
3. Pressione 6. 🔊 🔴 O LED permanece aceso. Observação: A unidade fica no modo de carregamento do firmware por cerca de 60 segundos. Durante esse período, a unidade ignorará todas as entradas do teclado para permitir a comunicação entre o software e a unidade.
4. Use o software para selecionar e carregar o arquivo de firmware mais recente do 700 BASIC. O LED permanece aceso até o estabelecimento da conexão. Se não for estabelecida nenhuma conexão dentro de 60 segundos, o tempo esgotará e o LED apagará. Quando a conexão for estabelecida, o LED do teclado piscará na cor verde durante todo o processo de atualização.
5. Quando o LED do teclado parar de piscar na cor verde, isso significa que a atualização do firmware foi concluída.

Observação: As fechaduras e teclados 700 Basic só são compatíveis com o firmware 700 Basic. O firmware 700 Basic não é compatível com nenhum outro modelo da 700 Series. Se um firmware incompatível for escolhido, o software 700 Series mostrará um erro e manterá a conexão até que o firmware compatível seja selecionado. Para corrigir o erro, selecione o firmware apropriado e conclua a atualização.

Se um comando incompatível for selecionado, a fechadura poderá exibir um LED vermelho que poderá permanecer aceso por até 20 segundos. Durante esse tempo, o teclado não responderá a pressionamentos de tecla.

Alguma dúvida? Teremos o maior prazer em aconselhá-lo.

Entre em contato conosco: sales.safelocks.us@dormakaba.com

LA GARD 700 Basic

Instrukcja obsługi

Dwuręczny rygiel lub zasuwka



Kompatybilność i identyfikacja

- Klawiatury i zamki 700 Basic nie są kompatybilne z serią 700 i dawniejszymi zamkami i klawiaturami LA GARD.
- Klawiatury i zamki 700 Basic są kompatybilne z oprogramowaniem serii 700 i akcesoriami serii 700:
 - Centralka resetowania serii 700 (numer części 704065)
 - Zasilacz sieciowy serii 700 (numer części 701131)
 - Oprogramowanie serii 700 tylko do aktualizacji oprogramowania układowego
 - Klucz sprzętowy USB serii 700 (numer części 707040)
 - Kabel z końcówkami USB i Mini USB serii 700 (numer części 203325)
- Zamek o modelu LA GARD Basic można zidentyfikować, naciskając # na klawiaturze. Klawiatury 700 Basic posiadają funkcję podświetlenia, ale nie zareagują na to polecenie.
 Uwaga: Klawiatury modelu 701-705 zareagują zieloną diodą LED



Operacje użytkownika

Operacje użytkownika	Główny kod resetowania (opcjonalnie)	Menedżer	Użytkownik
Reset zamka	Tak	Nie	Nie
Open Lock (Otwórz zamek)	Nie	Tak	Tak
Zmiana własnego szyfru	❖	Tak	Tak
Włączanie/przywracanie użytkownika	Nie	Tak	Nie
Wyłączanie użytkownika	Nie	Tak	Nie
Usuń użytkownika	Nie	Tak	Nie
Aktualizacja oprogramowania układowego (wymaga połączenia z oprogramowaniem serii 700)	Nie	Tak	Nie

- ❖ Główny kod resetowania musi zostać zmieniony z domyślnego przed zmianą szyfru menedżera. Jest to jedyna możliwość ustawienia kodu. Po ustawieniu nie można go zmienić. Jeśli nie zostanie ona ustawiona, funkcja głównego kodu resetowania nie będzie dostępna.



Obsługa zamka



- Aby otworzyć zamek, należy wprowadzić 6-cyfrowy szyfr.
- Zamek musi zostać otwarty w ciągu 4 sekund od wprowadzenia prawidłowego szyfru.
- Aby otworzyć komorę z zamkiem ryglowym, należy obrócić uchwyt komory do pozycji otwartej i otworzyć drzwiczki.
- Aby otworzyć komorę z zamkiem zasuwkowym, należy przekręcić klawiaturę lub pokrętko, aby cofnąć zasuwę i otworzyć drzwi.
- Podczas zamykania komory należy sprawdzić, czy została ona zabezpieczona.
- Aby wprowadzić polecenie operacji zamka, należy wprowadzić 6-cyfrowy szyfr i przytrzymać ostatnią cyfrę przez 3 sekundy, aż klawiatura odpowie 📞, a dioda LED pozostanie włączona.
- W przypadku popełnienia błędu podczas wprowadzania szyfru lub polecenia należy odczekać trzydzieści sekund i powtórzyć operację.



- Podwójny sygnał  oznacza, że szyfr lub polecenie jest prawidłowe i zaakceptowane.
- Potrójny sygnał  oznacza, że szyfr lub polecenie jest nieprawidłowe.
- Główny kod resetowania (SMR) musi zostać zmieniony z domyślnego 55555555 przed zmianą szyfru menedżera, w przeciwnym razie opcja SMR będzie niedostępna. Po ustawieniu głównego kodu resetowania nie można go zmienić, chyba że zamek zostanie zresetowany za pomocą kompatybilnej centralki resetowania.

Montaż

Instrukcje montażu można znaleźć w skróconej instrukcji obsługi LA GARD serii 700 lub instrukcji instalacji zamka sejfowego. Zamek należy zamontować i podłączyć do klawiatury przed włączeniem zasilania lub włożeniem baterii.





















1. Zamontować klawiaturę.
2. Zamontować zamek.
3. Podłączyć klawiaturę do portu ENT zamka.
4. Włożyć baterie i/lub podłączyć zasilanie. Zamek odpowie, potwierdzając gotowość do pracy.   Otworzyć zamek przy użyciu domyślnego kodu menedżera 123456.

Uwaga: Jeśli klawiatura jest podłączona do zasilania i w ciągu 10 sekund nie zostanie wykryty żaden zamek, klawiatura wyemituje sygnał błędu.   x5



















































Po skorygowaniu połączenia zamka i klawiatury, klawiatura potwierdzi, że jest gotowa do pracy.   Nacisnąć dowolny przycisk numeryczny, aby ponownie sprawdzić połączenie.

Szybki start: 1 Menedżer/1 Użytkownik/Główny kod resetowania

Wszystkie czynności związane z programowaniem należy wykonywać przy otwartych drzwiach komory. Przetestować każdy szyfr użytkownika przed zamknięciem komory.

1. Zmiana głównego kodu resetowania (opcjonalnie)	Nacisnąć i przytrzymać 0 przez 3 sekundy  . Wprowadzić domyślny kod 55555555 i przytrzymać ostatnią cyfrę przez 3 sekundy    . Dioda LED pozostanie włączona. Nacisnąć 0  . Wprowadzić nowy 8-cyfrowy kod  . Wprowadzić ponownie nowy 8-cyfrowy kod  . Dioda LED zgaśnie	Dostępny jest główny kod resetowania.
2. Zmiana szyfru (zalecane)	Otworzyć komorę Wprowadzić 000000  . Wprowadzić domyślny szyfr 123456   . Dioda LED pozostanie zapalona. Wprowadzić nowy szyfr (np. 654321)   . Ponownie wprowadzić nowy szyfr (np. 654321)   . Test szyfru przed zamknięciem komory Dioda LED zgaśnie	Szyfr menedżera został zmieniony.
3. Włączanie użytkownika - polecenie 1 (opcjonalnie)	Wprowadzić nowy szyfr menedżera i przytrzymać ostatnią cyfrę przez 3 sekundy    . Dioda LED pozostanie włączona. Nacisnąć 1  . Wprowadzić nowy szyfr użytkownika  . Ponownie wprowadzić nowy szyfr użytkownika  . Szyfr testowy Dioda LED zgaśnie	Nowy użytkownik jest aktywny z szyfrem.

Operacje zamka

Okres użytkowania	Działanie	Wymóg	Wynik
Ustawianie głównego kodu resetowania	Nacisnąć i przytrzymać 0 przez 3 sekundy  Wprowadzić domyślny kod 55555555 i przytrzymać ostatnią cyfrę przez 3 sekundy.    Dioda LED pozostanie włączona. Nacisnąć 0  Wprowadzić nowy 8-cyfrowy kod   Wprowadzić ponownie nowy 8-cyfrowy kod   Dioda LED zgaśnie	Konfiguracja działania. Musi to nastąpić przed zmianą szyfru przez menedżera.	Dostępny jest główny kod resetowania.
Open Lock (Otwórz zamek)	Wprowadzić aktywny szyfr  Otworzyć komorę	Menedżer lub użytkownik	Zamek jest otwarty. W ciągu 4 sekund rygiel może zostać cofnięty.
Zmiana szyfru	Zaleca się wykonanie tej operacji przy otwartej komorze. Metoda 1: Wprowadzić 000000  Wprowadzić istniejący szyfr (np. 123456)    Dioda LED pozostanie włączona. Wprowadzić nowy szyfr (np. 654321)   Ponownie wprowadzić nowy szyfr (np. 654321)   Dioda LED zgaśnie LUB Metoda 2: Wprowadzić istniejący szyfr (np. 123456). Przytrzymać ostatnią cyfrę przez 3 sekundy    Dioda LED pozostanie włączona. Nacisnąć 0 Wprowadzić nowy szyfr (np. 654321)   Ponownie wprowadzić nowy szyfr (np. 654321)   Dioda LED zgaśnie Przetestować szyfr przed zamknięciem komory.	Menedżer lub użytkownik	Szyfr został zmieniony.
Włączyć polecenie użytkownika 1	Wprowadzić szyfr menedżera i przytrzymać ostatnią cyfrę przez 3 sekundy    Dioda LED pozostanie włączona. Nacisnąć 1  Wprowadzić nowy szyfr użytkownika   Ponownie wprowadzić nowy szyfr użytkownika   Szyfr testowy Dioda LED zgaśnie	Menedżer	Nowy użytkownik jest aktywny z szyfrem.
Wyłączyć polecenie użytkownika 2	Wprowadzić szyfr menedżera i przytrzymać ostatnią cyfrę przez 3 sekundy    Dioda LED pozostanie włączona. Nacisnąć 2  Dioda LED zgaśnie	Menedżer	Użytkownik jest wyłączony. Szyfr jest zachowany, ale nie jest aktywny.
Przywrócić polecenie użytkownika 1	Wprowadzić szyfr menedżera i przytrzymać ostatnią cyfrę przez 3 sekundy    Dioda LED pozostanie włączona. Nacisnąć 1  Dioda LED zgaśnie	Menedżer	Wyłączony użytkownik jest aktywny z istniejącym szyfrem.
Polecenie Usunąć użytkownika 3	Wprowadzić szyfr menedżera i przytrzymać ostatnią cyfrę przez 3 sekundy    Dioda LED pozostanie włączona. Nacisnąć 3  Dioda LED zgaśnie	Menedżer	Użytkownik został usunięty. Szyfr został usunięty.
Resetowanie zamka za pomocą głównego kodu resetowania	Nacisnąć i przytrzymać 0 przez 3 sekundy  Wprowadzić główny kod resetowania i przytrzymać ostatnią cyfrę przez 3 sekundy    Nacisnąć 8  Dioda LED zgaśnie	Główny kod resetowania musi być ustawiony.	Szyfr główny pozostaje bez zmian. Szyfr menedżera to 123456. Nie istnieje szyfr użytkownika.

Inne funkcje

Kara za nieprawidłowo wprowadzony kod

Wprowadzenie 4 kolejnych nieprawidłowych szyfrów inicjuje 5-minutową karę w postaci opóźnienia.

Podczas tego okresu kary:

- Dioda LED klawiatury będzie migać co 10 sekund.
- Klawiatura nie będzie reagować na użycie klawiszy numerycznych.

Po 5-minutowym opóźnieniu, 2 kolejne nieprawidłowe szyfry zainicjują kolejny 5-minutowy okres kary. Będzie to kontynuowane do momentu wprowadzenia prawidłowego szyfru.

Niski poziom naładowania baterii/wymiana baterii

Zaleca się wymianę baterii raz w roku. Należy używać wyłącznie wysokiej jakości baterii alkalicznych 9V.

Ostrzeżenie o niskim poziomie naładowania baterii - Klawiatura powtórzy sygnał 5 razy podczas otwierania zamka. 🗸🔊 x5

To ostrzeżenie wskazuje, że bateria jest rozładowana i należy ją wymienić.

Ostrzeżenie o krytycznie niskim poziomie naładowania baterii - Klawiatura reaguje na każde naciśnięcie przycisku, powtarzając ten sygnał 10 razy. 🗸🔊 x10 To ostrzeżenie wskazuje, że nie można bezpiecznie obsługiwać zamka. Baterie muszą zostać wymienione przed przystąpieniem do użytkowania zamka.

Reset mechaniczny przy pomocy centralki resetowania

Reset mechaniczny można wykonać przy użyciu centralki resetowania LA GARD (PN 704065). Po zresetowaniu przy użyciu centralki serii 700, zamek można zresetować do ustawień domyślnych:

- Główny kod resetowania powróci do wartości domyślnej 55555555 i musi zostać ustawiony przed zmianą szyfru menedżera.
- Szyfr menedżera powróci do domyślnej wartości 123456.
- Nie będzie istnieć żaden aktywny użytkownik.

Po podłączeniu centralki resetowania do zamka sejfowego nie można przywrócić usuniętych użytkowników. Wszystkie ustawienia zostaną przywrócone do wartości domyślnych. Gdy centralka resetowania jest podłączona do zamka, komunikacja z poziomu klawiatury jest CAŁKOWICIE odrzucana. Należy KONIECZNIE zachować dostęp do obszaru zabezpieczonego (tzn. należy utrzymywać drzwi w pozycji otwartej) do czasu odłączenia centralki resetowania od zamka. W przypadku zamknięcia drzwi ponowne otwarcie będzie wymagało rozwiercenia zamka.

Aby wykonać reset za pomocą centralki

1. Wyjąć baterie lub odłączyć zamek od źródła zasilania.
2. Nacisnąć i przytrzymać przez 10 sekund przycisk 0, aby rozładować wszelką energię resztkową.
3. Podłączyć centralkę resetowania do portu BAT zamka sejfowego.
4. Dioda LED centralki będzie świecić przez około 3 sekundy, a następnie wyłączy się po zakończeniu resetowania. Nie odłączać urządzenia przed zakończeniem resetowania.
5. Odłączyć centralkę resetowania od zamka sejfowego.
6. Po pomyślnym zresetowaniu szyfr menedżera zostanie zresetowany do wartości domyślnej 123456, a główny kod resetowania powróci do wartości domyślnej 55555555.
7. Ponownie podłączyć zasilanie do zamka. Przetestować otwarcie zamka, używając domyślnego szyfru użytkownika menedżera: 123456.

Uwaga: Jeśli dioda LED centralki nie włączy się. Odłączyć centralkę i powtórzyć kroki 1 i 2.

Aktualizacja oprogramowania układowego

Gdy dostępne będzie nowe oprogramowanie układowe, pliki te będą dostępne dla użytkowników oprogramowania LA GARD. Za pomocą oprogramowania LA GARD można zaktualizować oprogramowanie układowe klawiatury i zamka. Aby zaktualizować oprogramowanie układowe zamka i klawiatury do bieżącej wersji, menedżer będzie potrzebował komputera z oprogramowaniem serii 700, klucza sprzętowego USB serii 700 (PN 7047040) i kabla z końcówkami USB i Mini USB (PN 203325).

1. Podłączyć klawiaturę do komputera. Podłączyć klucz USB z serii 700 do portu USB komputera. Podłączyć port USB kabla do klucza sprzętowego. Następnie podłączyć złącze Mini USB do portu na klawiaturze zamka.
2. Wprowadzić szyfr menedżera i przytrzymać ostatnią cyfrę przez 3 sekundy 🗸🔊. Dioda LED pozostanie włączona.
3. Nacisnąć 6. 🗸🔊 Dioda LED pozostaje włączona. Uwaga: Urządzenie znajduje się w trybie ładowania oprogramowania układowego przez około 60 sekund. W tym okresie urządzenie będzie ignorować wszelkie sygnały wejściowe z klawiatury, aby umożliwić komunikację między oprogramowaniem a urządzeniem.
4. Przy pomocy oprogramowania wybrać i przesać najnowszy plik oprogramowania układowego 700 BASIC. Dioda LED pozostaje włączona do momentu nawiązania połączenia. Jeśli połączenie nie zostanie nawiązane w ciągu 60 sekund, upłynie limit czasu, a dioda LED zgaśnie. Po nawiązaniu połączenia dioda LED klawiatury będzie migać na zielono podczas całego procesu aktualizacji.
5. Dioda LED klawiatury przestanie migać na zielono, sygnalizując zakończenie aktualizacji oprogramowania układowego.

Uwaga: Zamki i klawiatury 700 Basic są kompatybilne wyłącznie z oprogramowaniem układowym 700 Basic. Oprogramowanie układowe 700 Basic nie jest kompatybilne z innymi modelami z serii 700. Jeśli wybrane zostanie niekompatybilne oprogramowanie układowe, oprogramowanie serii 700 wyświetli błąd i utrzyma połączenie do momentu wybrania kompatybilnego oprogramowania układowego. Aby usunąć błąd, należy wybrać odpowiednie oprogramowanie układowe i zakończyć aktualizację.

Jeśli wybrano niezgodne polecenie, zamek może zareagować czerwoną diodą LED, która może świecić się przez maksymalnie 20 sekund. W tym czasie klawiatura nie będzie reagować na naciśnięcia przycisków.

Jakieś pytania? Chętnie udzielimy porady.

Skontaktuj się z nami: sales.safelocks.us@dormakaba.com.

dormakaba USA Inc. | 1525 Bull Lea Road, Suite 100 | Lexington, KY 40511 | +1 859 253 4744 | +1 888 950 4715 (bezpłatny) | dormakaba.us

lg700basic.op.instruct.june2023
701.0722 Wersja A